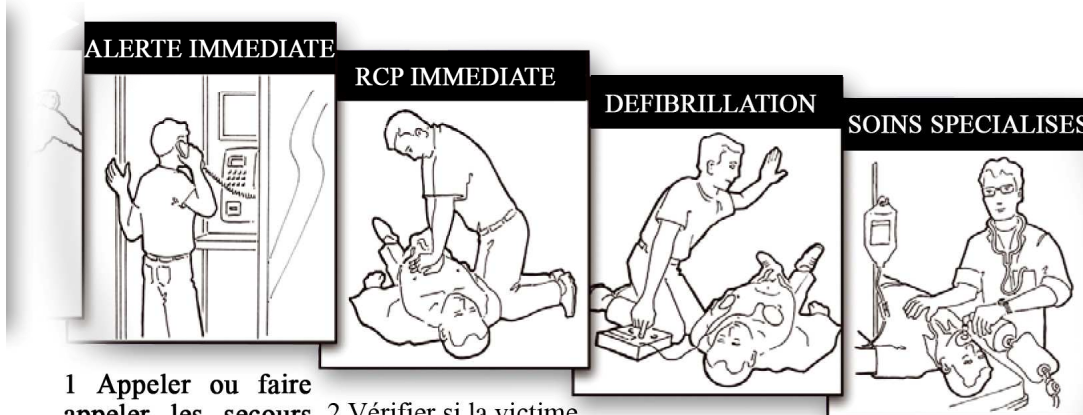


# Notice simplifiée d'utilisation du défibrillateur

## TRAITEMENT DE L'ARRET CARDIAQUE PAR UN TEMOIN NON SECOURISTE



1 Appeler ou faire appeler les secours pour leur donner l'état de la victime et le lieu de l'accident



15

18

112

2 Vérifier si la victime ne parle pas et ne respire pas. **Dans ce cas effectuer un massage cardiaque** en attendant qu'un défibrillateur soit à disposition.

3 Dès que possible, **allumer le défibrillateur** et suivre les instructions.

4 Prise en charge par les secours.



**SCHILLER**  
FRANCE S.A.S

**Défibrillateur automatisé**  
Assistance technique : 0 820 20 22 25

## DEFIBRILLATION



1 Allumer le défibrillateur

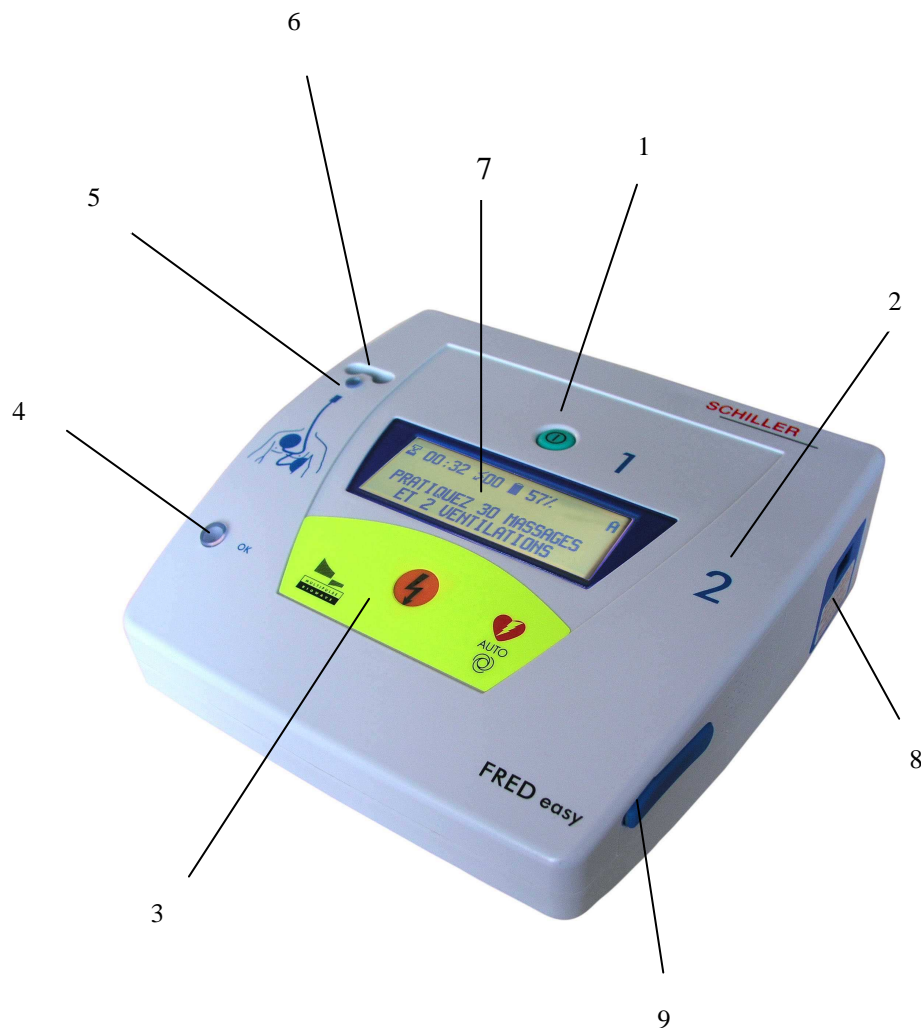


2 Coller les électrodes comme indiqué



3 Laissez vous guider par les instructions de l'appareil, tant qu'il n'y a pas de reprise de la respiration, pratiquez le massage cardiaque comme indiqué par l'appareil

# Description du Défibrillateur entièrement automatique



**1- Mise en marche du défibrillateur**

**2- Analyse automatique de la victime**

**3- Témoin délivrance du choc**

**4- Témoin de bon fonctionnement**

**5- Témoin Contrôle de contact électrodes**

**6- Connexion pour les électrodes**

**7- Ecran**

**8- Pile lithium**

**9- Carte mémoire**



## **Electrodes adultes**

L'électrode adulte est déjà préinstallée sur le défibrillateur



## **Electrodes enfants**

A utiliser uniquement pour les enfants âgés de 1 à 8 ans  
Le défibrillateur adapte sa défibrillation automatiquement



## **Kit premier secours**

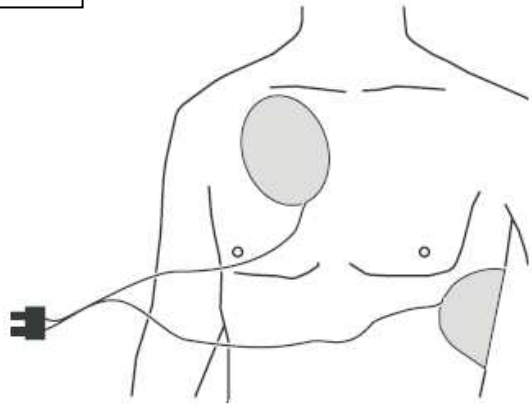
Composé de 2 paires de gants en latex, un rasoir, une paire de ciseaux, un masque d'insufflation, 4 lingettes nettoyantes



## **Pile lithium**

L'alimentation du défibrillateur s'effectue par une pile lithium non rechargeable

## ETAPE 1



## ETAPE 2



## Allumer l'appareil et mettre les électrodes

### 1. Allumer l'appareil à l'aide de la touche verte

*Suivre instructions vocales du défibrillateur ou lire les messages sur l'écran*



### 2. Mettre à nu le thorax de la victime :

Si nécessaire sécher le thorax et utiliser le rasoir pour réduire la pilosité à l'emplacement des électrodes

*Suivre instructions vocales du défibrillateur ou lire les messages sur l'écran*

### 3. Enlever les pellicules de protection et placer les électrodes sur le thorax comme indiqué sur le dessin

le Témoin Contrôle de contact électrodes s'éteint



## Analyse automatique

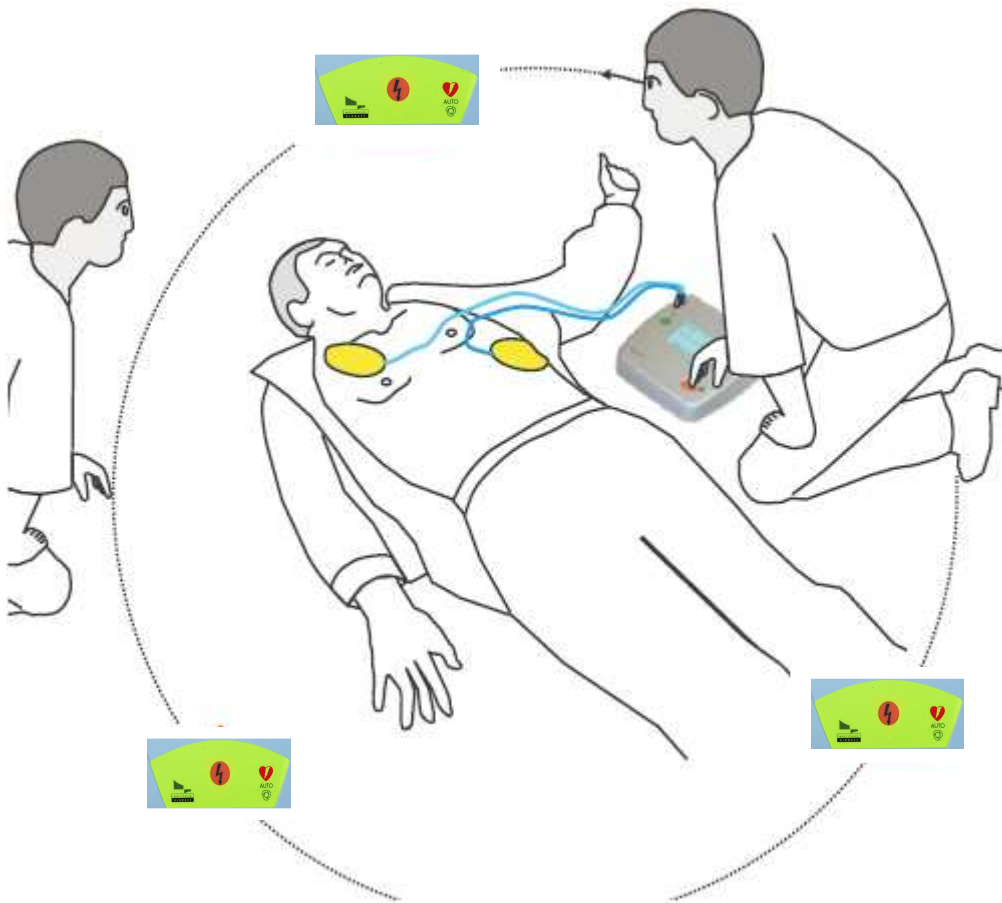
### Ne toucher en aucun cas la victime

*Suivre instructions vocales du défibrillateur ou lire les messages sur l'écran*

### 4. L'appareil reconnaît à travers l'analyse automatiquement un rythme nécessitant une défibrillation

## ETAPE 3

## Délivrance du choc



**S'assurer qu'un périmètre de sécurité est respecté autour de la victime, dès le message d'annonce « choc recommandé »**

**Ne toucher en aucun cas la victime lors de la délivrance du choc de défibrillation**

*Suivre instructions vocales du défibrillateur ou lire les messages sur l'écran*

**5. Délivrance automatique du choc après compte à rebours**

## ETAPE 4

# Réanimation cardio-pulmonaire

*Suivre instructions vocales du défibrillateur ou lire les messages sur l'écran*

- Pratiquer 30 compressions thoraciques et 2 insufflations en alternance pendant 2 minutes

L'appareil reprendra à **ETAPE 2** soit l'analyse automatique de la victime










**Continuer à suivre les instructions du défibrillateur jusqu'à l'arrivée des secours**








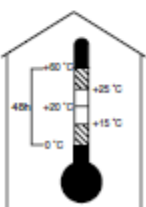


## Symboles affichés sur l'écran









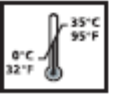
### Symboles affichés sur l'écran

	Nombre de chocs délivrés depuis la mise en marche
	Capacité de la pile
	Carte mémoire
	Carte mémoire non détectée
	Electrode détectée pour adulte
	Electrode détectée pour enfant
	Temps écoulé depuis la mise en marche de l'appareil (minutes, secondes)

## Symboles affichés sur l'appareil ou sur les accessoires

	Recyclable
	Ne pas jeter avec les déchets ménagers, éliminer séparément.
	Ne pas charger
	Ne pas court-circuiter
	Ne pas brûler
	Ne pas scier
	Ne pas détruire
	Stockage : entre +15 °C et +25 °C durée illimitée, entre +25 et +60 °C et entre +15 et 0 °C max. 48 heures

### Symboles sur l'appareil ou sur les accessoires

	Entrée des signaux de type BF, protégé contre les défibrillations
	Attention haute tension !
	Date d'expiration de l'utilisation des électrodes de défibrillation
	Respecter le mode d'emploi
	Ouvrir l'emballage des électrodes
	Retirer la pellicule de protection
	Pour utilisation unique, ne pas réutiliser
	Ne pas plier l'emballage
	Plage des températures de stockage pour les électrodes





## En cas de problème

Erreur constatée	Raison possible	Solution
L'indicateur de veille « OK » ne clignote pas et/ou l'appareil ne s'allume pas.	- Pile défectueuse	- Remplacer la pile
	- Absence de pile ou pile mal installée	- Installer la pile correctement
	- Appareil défectueux	- Faire réparer l'appareil
Le voyant de contrôle jaune du raccordement des électrodes ne s'éteint pas	- Les électrodes ont dépassé leur date de péremption	- Utiliser de nouvelles électrodes
	- Le produit de contact est desséché	- Utiliser de nouvelles électrodes
	- Résistance de passage électrodes / peau trop importante	- Appliquer les électrodes exactement comme prescrit ; raser les points d'application
	- Appareil défectueux	- Faire réparer l'appareil
Message « Appuyez sur les électrodes »	- Court-circuit entre les électrodes	- Appliquer les électrodes exactement comme prescrit
	- Mauvais contact des électrodes	- Appuyer fortement sur les électrodes
	- La date de péremption des électrodes est dépassée	- Utiliser de nouvelles électrodes
	- Produit de contact séché	- Utiliser de nouvelles électrodes
	- Appareil défectueux	- Faire réparer l'appareil
L'appareil ne se laisse pas arrêter	- Le bouton de Marche /Arrêt a été actionné pendant une durée inférieure à 3 secondes	- Appuyer sur le bouton d'arrêt pendant au moins 3 secondes
	- Appareil défectueux	- Faire réparer l'appareil

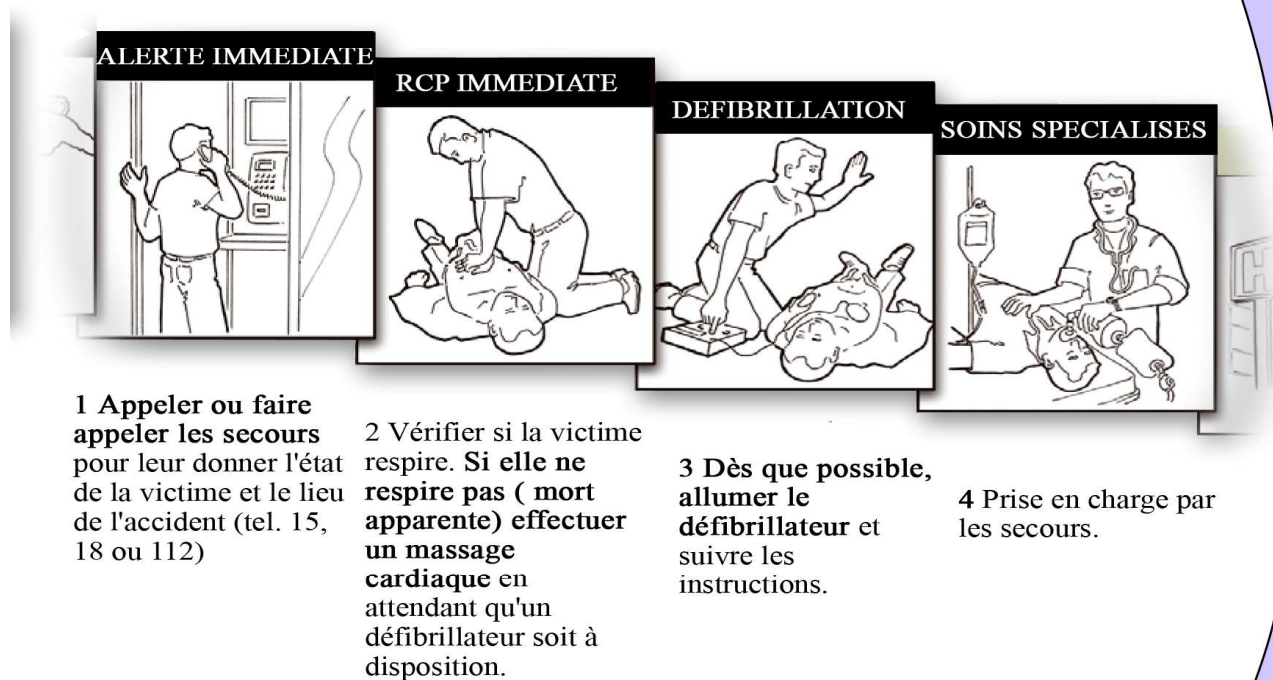
## En cas de problème

Analyse erronée (par ex. l'appareil reconnaît un rythme ne nécessitant pas une défibrillation, bien qu'en présence d'une fibrillation ventriculaire)	- Signal ECG pas assez fort	- Refaire un massage cardiaque
	- Signal ECG perturbé par des ondes électromagnétiques	- Couper la source perturbatrice (par ex. émetteur radio, téléphone cellulaire) - Faire sortir le patient du champ perturbateur
	- Le patient a bougé pendant l'analyse	- Empêcher le patient de bouger pendant l'analyse
	- Appareil défectueux	- Faire réparer l'appareil
Le choc de défibrillation ne peut pas être déclenché	- Charge de la pile trop faible	- Remplacer la pile
	- Erreur d'électrode du fait de mesures de réanimation du patient	- Replacer les électrodes
	- Le rythme cardiaque à changé	- Refaire une analyse
	- Appareil défectueux	- Faire réparer l'appareil
Le signal d'alarme sonore ne s'arrête pas	- Pile défectueuse	- Remplacer la pile
	- Appareil défectueux	- Faire réparer l'appareil
Message « Erreur xxx »	- Appareil défectueux	- Faire réparer l'appareil

## En cas de problème

Erreur constatée	Raison possible	Solution
L'indication de la capacité de la pile clignote	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Pile presque déchargée</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Remplacer la pile</li> </ul>
Absence de l'affichage du symbole  ou présence du symbole  .	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Pas de carte insérée</li> <li>- Carte insérée dans le mauvais sens</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Insérer la carte (dans le bon sens), <b>appareil éteint</b>.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Carte insérée appareil allumé</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Éteindre, puis rallumer l'appareil.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Carte protégée en écriture</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Arrêter l'appareil et retirer la carte</li> <li>- Annuler la protection à l'écriture et réinsérer la carte</li> <li>- Rallumer l'appareil</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Appareil défectueux</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Faire réparer l'appareil.</li> </ul>
Pas d'enregistrement sur la carte mémoire.	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Carte défectueux</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Remplacer la carte.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Appareil défectueux</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Faire réparer l'appareil.</li> </ul>
Enregistrement erroné de la date et de l'heure sur la carte mémoire.	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Dérèglement de l'horodateur</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Faire remettre à jour les paramètres avec le kit de configuration / téléchargement par une personne autorisée.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Appareil défectueux</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Faire réparer l'appareil.</li> </ul>

## TRAITEMENT DE L'ARRET CARDIAQUE PAR UN TEMOIN NON SECOURISTE



**SCHILLER**  
FRANCE S. A. S

**Défibrillateur automatisé**

## DEFIBRILLATION

- 1 Allumer le défibrillateur
- 2 Coller les électrodes comme indiqué
- 3 Laissez vous guider par les instructions de l'appareil, tant qu'il n'y a pas de reprise de la respiration, pratiquez le massage cardiaque comme indiqué par l'appareil